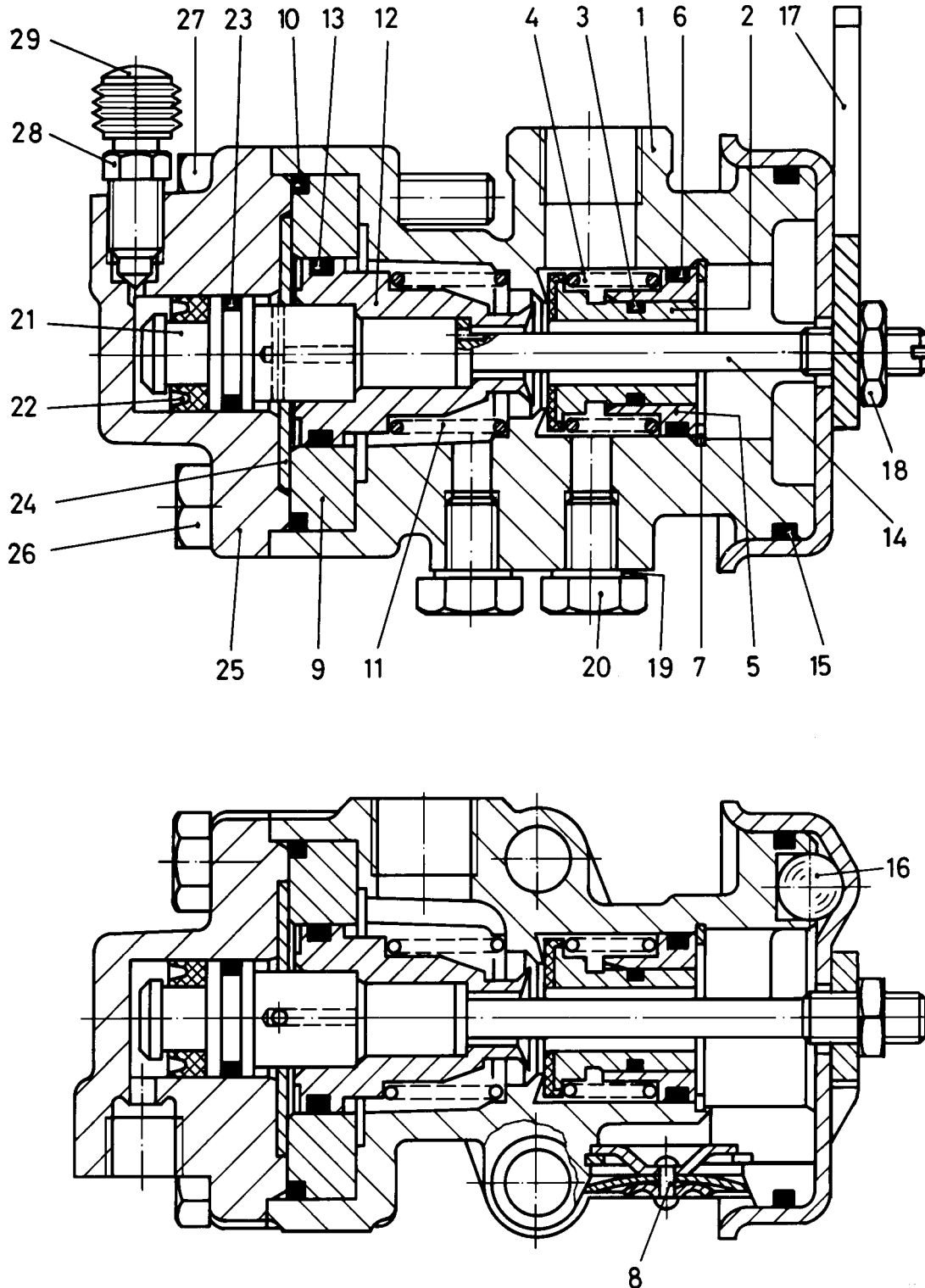


Anhänger-Steuerventil

Trailer control valve

470 015



Anhänger-Steuerventil

470 015

Trailer control valve

a Zu verwenden nach Bedarf.
a to be used as required as occasion demands.
(...) Teil nicht gezeichnet.
(...) Part not shown.

*** Teil ist nicht im Rep.-Satz enthalten.
Es ist gesondert zu bestellen.
*** This part is not included in the repair kit
and is to be ordered separately.

* Bei Reparaturen sollten diese Teile ersetzt werden.
* At repairs these parts should be replaced.
** Hierzu siehe Ersatzteilblatt unter dieser Gerätenummer.
** See spare parts list with this part number.

Benennung name of part	Position ref. no.	Bestellnummer part number	für alle Abwandlgn. for all variations	Stückzahl je Abwandlg. quantity per variation					Reparaturatz repair kit	
				094	096	099			000	002
ANHÄNGER-STEUERVENTIL		470 015 ... 0		x						
Reparaturatz		470 015 000 2 470 015 002 2		x	x	x			000	002
Gehäuse	1	-	1							
Ventil	2*	899 505 340 2	1						1	1
O-Ring 12,0x2,0	3*	897 070 070 4	1						1	1
Druckfeder	4	-	1						1	1
Führung	5	-	1							
O-Ring 20,3x2,4	6*	897 780 400 4	1						1	1
Sicherungsring 27x1,2 DIN 472	7	-	1						1	1
Ventil mit Sicherungsring	8*	462 012 501 2	1						1	1
Führungsring	9	-		1		1				
Führungsring	9	-			1					
O-Ring 49,2x3,0	10*	897 780 460 4	1						1	1
Druckfeder	11	-		1	1				1	
Druckfeder	11	-				1				1
Kolben	12	-		1		1				
Kolben	12	-			1					
O-Ring 30,0x3,0	13*	897 070 340 4		1		1			1	1
O-Ring 24,2x3,0	13*	897 080 100 4			1					1
Stange	14	-	1							
O-Ring 52,0x3,0	15*	897 070 780 4	1						1	1
Kugel DIN 5401 10 mm III	16	-	3							
Haube	17	-	1							
Sechskantmutter BM 8 DIN 439-04-Zn	18	-	1							
Dichtring A8x12 DIN 7603-Al	19*	-	2						2	2
Sechskantschraube M8x12 DIN 933-8.8-Zn	20	-	2							
Stößel	21	-		1						
Stößel	21	-			1	1				
Nutring	22*	897 158 305 4		1					1	
Nutring	22*	897 150 295 4			1	1				1
O-Ring 13,3x2,4	23*	897 080 035 4		1					1	
O-Ring 17,3x2,4	23*	897 080 145 4			1	1				1
Scheibe	24	-	1							
Gehäuse	25	-		1						
Gehäuse	25	-			1	1				
Sechskantschraube M8x30 DIN 933-8.8-Zn	26	-	2							
Sechskantschraube M8x45 DIN 933-8.8-Zn	27	-	2							
Entlüftungsschraube	28	891 350 180 4	1							
Schutzkappe	29*	898 012 000 4	1						1	1

Änderungen bleiben vorbehalten
The right of amendment is reserved

WABCO

475 015 935 3 Ausgabe 09.88